

Amtsblatt

für Bad Salzungen & Ortsteile

Kur-, Kreis- und
Garnisonsstadt



**Bad
Salzungen**
grüne Stadt mit starker Sole



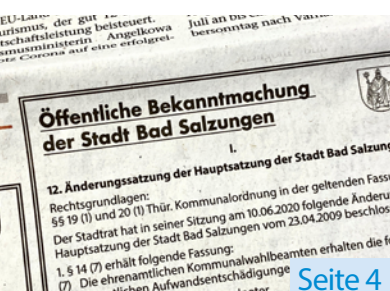
Frohe Ostern!

Öffentliche
Bekanntmachung

Kita Seezwerge

Aktuelle Themen

Gradierwerk-Post



Stadtverwaltung Bad Salzungen

Ratsstraße 2 | 36433 Bad Salzungen

Telefon: 03695/671-0

Telefax: 03695/671-500

Email: stadtverwaltung@badsalzungen.de

Das Bürgerbüro ist bis auf weiteres geschlossen.

Anfragen und Anträge können per Post oder Email eingereicht werden. In dringenden Fällen können Sie mit uns einen Termin vereinbaren.

Telefon: 03695/671-0

Email: buergerbuero@badsalzungen.de

Wir sind für Sie erreichbar:

Mo-Do: 9-12 Uhr und 13-15 Uhr

Fr: 9-12 Uhr

Die Fachämter sind bis auf weiteres geschlossen.

Anfragen und Anträge können per Post oder Email eingereicht werden. In dringenden Fällen können Sie mit uns einen Termin vereinbaren.

03695/671-102 (Hauptamt)

03695/671-121 (Finanzverwaltung)

03695/671-161 (Bauamt)

03695/671-141 (Stabsstelle)

03695/671-0 (Ordnungsamt)

Das Standesamt ist bis auf weiteres geschlossen.

Anfragen und Anträge können per Post oder Email eingereicht werden. In dringenden Fällen können Sie mit uns einen Termin vereinbaren.

Telefon: 03695/671-132

Email: standesamt@badsalzungen.de

Wir sind für Sie erreichbar:

Mo, Mi, Fr: 8-10 Uhr

Die Friedhofsverwaltung ist bis auf weiteres geschlossen.

Anfragen und Anträge können per Post oder Email eingereicht werden. In dringenden Fällen können Sie mit uns einen Termin vereinbaren.

Telefon: 03695/861770

Email: friedhof@badsalzungen.de

Wir sind für Sie erreichbar:

Di: 9-12 Uhr und 13-15 Uhr

Do: 9-12 Uhr und 13-18 Uhr

Fr: 9-12 Uhr

Stadt- und Kreisbibliothek Bad Salzungen

Kurhausstraße 12 | 36433 Bad Salzungen

Telefon: 03695/671-671

Email: bibliothek@badsalzungen.de

Öffnungszeiten:

Mo 13-18 Uhr

Di 10-13 Uhr und 14-17 Uhr

Mi 10-13 Uhr

Do 10-13 Uhr und 14-18 Uhr

Fr 10-13 Uhr

Sa 10-12 Uhr

Die Stadt- und Kreisbibliothek Bad Salzungen ist bis auf weiteres geschlossen. Telefonisch bestellte Bücher können jedoch abgeholt werden.

Museum am Gradierwerk

An den Gradierhäusern 4 | 36433 Bad Salzungen

Telefon: 03695/693471

Email: museum@badsalzungen.de

Öffnungszeiten:

Mo-So 10-17 Uhr

Das Museum ist bis auf weiteres geschlossen.

Informationen zur aktuellen Corona-Lage finden Sie auf www.badsalzungen.de.

Die nächste Ausgabe erscheint am

25. April 2021

Inhaltsverzeichnis

Seite 3	In eigener Sache
Seite 4	Öffentliche Bekanntmachungen
Seite 5	Termine
Seite 5	Aktuelle Themen
Seite 9	Gradierwerk-Post
Seite 10	Service



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

gute und schlechte Nachrichten halten sich derzeit die Waage. Die Infektionszahlen steigen im Wartburgkreis und so zwingt uns das Corona-Virus, den Kita-Betrieb wieder einzuschränken. Außerdem will TransnetBW unsere schöne Landschaft verschandeln und bei Ettenhausen eine Kabelabschnittsstation bauen.

Zu den guten Nachrichten gehört, dass überall investiert wird und das Baugeschehen richtig angelaufen ist. Neben unseren Großbaustellen Gradierwerk und Burgseepromenade wurde auch der nächste Abschnitt der August-Bebel-Straße in Angriff genommen. Die Telekom hat mit dem Ausbau des Glasfasernetzes in der Kernstadt und in Langenfeld begonnen. Und mit der Tiefenortlerin Anja Kallenbach ist eine junge Frau aus Bad Salzungen Miss Germany geworden.

Für das bevorstehende Osterfest wünsche ich Ihnen viel Sonnenschein, einen fleißigen Osterhasen und fröhliche Feiertage.

Und nun viel Freude beim Lesen dieser neuen Amtsblatt-Ausgabe!

Herzlichst, Ihr

Klaus Bohl
Bürgermeister

Frühjahrsputz 2021

In der Zeit vom 22. März bis 03. April findet der diesjährige Frühjahrsputz statt, bei dem wir die Stadt Bad Salzungen und ihre Ortsteile wieder ein Stück sauberer und lebenswerter machen wollen. Deshalb sind alle Bürger, Vereine und Firmen aufgerufen, unser Anliegen zu unterstützen und sich für eine saubere Stadt zu engagieren. Verrottbare Gartenabfälle können die berechtigten Bürgerinnen und Bürger in der Betriebsstätte des Abfallwirtschaftszweckverbandes Wartburgkreis in Langenfeld zu den bekannten Öffnungszeiten abgeben.

Für die Ortsteile des ehemaligen Moorgrundes sind die Annahmestellen in Etterwinden und Witzelroda ebenfalls zu den bekannten Zeiten geöffnet.

Die Stadtverwaltung dankt allen, die mitmachen und sich nach der Winterperiode tatkräftig für eine saubere, lebenswerte Stadt engagieren.



Impressum

Herausgeber, verantwortlich für den „Amtlichen Teil“ und „Nichtamtlichen Teil“:

Bad Salzungen
Ratsstraße 2
36433 Bad Salzungen
Telefon: 03695/671-0
E-Mail: amtsblatt@badsalzungen.de

Redaktion:

Pressestelle Stadtverwaltung Bad Salzungen
Ratsstraße 2 | 36433 Bad Salzungen
E-Mail: amtsblatt@badsalzungen.de
Für die sachliche Richtigkeit von Informationen Dritter sind diese selbst verantwortlich.

Redaktionsschluss:

7. April 2021 (für die Ausgabe am 25.04.2021)

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Stefan Sailer (verantwortlich)
HCS Medienwerk GmbH
Steinweg 51
96450 Coburg

E-Mail:

kontakt@hcs-medienwerk.de

Druck:

Suhler Verlagsgesellschaft
Schützenstraße 2, 98527 Suhl

Auflage:

13.500

Gestaltung:

HCS Medienwerk GmbH

Anzeigenschluss:

9. April 2021 (für die Ausgabe am 25.04.2021)

Allgemeinverfügung

der Stadt Bad Salzungen zur öffentlichen Widmung der Straßen-, Wege- und Plätzegrundstücke in Bad Salzungen

Die Widmung erhält folgende Fassung:

1. Gemäß § 6 Thüringer Straßengesetz (ThürStrG) vom 07.05.1993 (GVBl. Nr.14 S. 273) und Beschluss des Stadtentwicklungsausschusses vom 17.02.2021 werden nachfolgende Wege und Plätze in der Stadt Bad Salzungen gewidmet.
Die Widmung erfolgt mit Zustimmung der GEWOG als Eigentümerin der Grundstücke.

a) Bahnhofstraße 4

Lage: Bahnhofplatz OST
(im Lageplan – Anlage 1 – blau gekennzeichnet
Anliegerparkplätze und Anlieferungsverkehr)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1687

b) Bahnhofstraße 6

Lage: Bahnhof/Umfeld
(im Lageplan – Anlage 1 – rot gekennzeichnet
Fußgängerbereich mit Teilfläche blau gekennzeichnet
Anliegerparkplätze und Anlieferungsverkehr)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1695/70

c) Bahnhofstraße

Lage: Bahnhofplatz WEST (vor Kaufland)
(im Lageplan – Anlage 1 – rot gekennzeichnet
Fußgängerbereich)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1695/71

d) Bahnhofstraße

Lage: Bahnhofplatz WEST (Bahndamm)
(im Lageplan – Anlage 1 – rot gekennzeichnet
Fußgängerbereich)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1695/79

e) Bahnhofstraße

Lage: Bahnhofplatz WEST (Seite Bahnhofsgebäude)
(im Lageplan – Anlage 1 – rot gekennzeichnet
Fußgängerbereich)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1695/68

f) Bahnhofstraße

Lage: Bahnhofplatz WEST (Nähe Bahnhofgebäude)
(im Lageplan – Anlage 1 – rot gekennzeichnet
Fußgängerbereich)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1695/69

g) Bahnhofstraße

Lage: Bahnhofplatz WEST (Seite Kaufland)
(im Lageplan – Anlage 1 – rot gekennzeichnet
Fußgängerbereich)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1695/78

h) Bahnhofstraße

Lage: Bahnhofplatz OST (Umfeld Pavillon)
(im Lageplan – Anlage 1 – blau gekennzeichnet
Anliegerparkplätze und Anlieferungsverkehr)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1695/44

i) An der Werrabahn

Lage: Bahnhofplatz West (Mitte)
(im Lageplan – Anlage 1 – rot gekennzeichnet
Fußgängerbereich)
Gemarkung: 0 Bad Salzungen
Flurstück: 1684/3

2. Festsetzungen

Die oben bezeichneten Wege und Plätze sind Gemeindeflächen gem. § 3 (1) Nr. 4 ThürStrG.
Festgesetzte Nutzungsarten in blau gekennzeichnete Flächen – Anliegerparkplätze und Anlieferungsverkehr, rot gekennzeichnete Flächen – Fußgängerbereich (ausgenommen Hilfsdienste und Feuerwehr)

3. Funktion

Der Gebrauch dieser öffentlichen Wege und Plätze ist jedermann im Rahmen der Widmung und der Verkehrsrechtlichen Vorschriften gestattet gem. (§ 14 (1) ThürStrG).

4. Träger der Straßenlast

Stadt: Bad Salzungen

5. Inkrafttreten

Die Widmung wird am Tag nach der Veröffentlichung wirksam.

Die Allgemeinverfügung inklusive Lageplan und Zustimmung der GEWOG kann in der Stadtverwaltung Bad Salzungen, Ratsstraße 2, 36433 Bad Salzungen, Zimmer 105, Telefon 03695 / 671 167 eingesehen werden.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Widmung kann innerhalb eines Monats, gerechnet vom Tage nach der öffentlichen Bekanntmachung dieser Widmung, Widerspruch eingelegt werden.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift der Stadtverwaltung

Bad Salzungen, Ratsstraße 2, 36433 Bad Salzungen, einzulegen.

Bad Salzungen, den 05.03.2021

Bohl, Bürgermeister

Sitzungstermine (Änderungen vorbehalten):

14. April 2021

Stadtratsitzung (Pressenwerk Bad Salzungen)

Sprechstunde des Bürgermeisters

am **Donnerstag, 01. April 2021**, im Zeitraum zwischen 16 und 18 Uhr. Aufgrund der Corona-Pandemie finden die Sprechstunden bis auf weiteres telefonisch statt. Wir bitten Sie, Ihr Anliegen bis spätestens Mittwoch vor der Sprechstunde bekannt zu geben unter: Telefon 03695 / 671-102 oder E-Mail an bueroleiterin@badsalzungen.de.

Sprechzeit der Seniorenbeauftragten

am **Donnerstag, 06. April 2021** von 15 bis 18 Uhr ist Christine Geise telefonisch erreichbar unter 036929/590135 oder per Email an seniorenbeauftragte@badsalzungen.de. Aufgrund der aktuellen Lage ist zurzeit nur eine telefonische Sprechstunde möglich. Künftig sind die Zusammenkünfte immer am ersten Dienstag im Monat im neuen Mehrgenerationenhaus in der Bahnhofstraße in Bad Salzungen geplant.

Aus den Ortsteilen

Moorgrund:

Sprechstunde des Ortsteilbürgermeisters

am **Dienstag, den 06.04.2021**, im Zeitraum zwischen 16 und 18 Uhr im Besprechungsraum des ehemaligen Rathauses, Am Rain 1, OT Gumpelstadt. Zur besseren Planung wird um vorherige Terminvereinbarung unter der Telefonnummer 03695/671202 gebeten.

WWW.MIHM-THERMOHAUS.DE • TEL.: 036967 / 5980

Mihm
Thermohaus

Das **Massivhaus**
-DIREKT-
vom Handwerker

Planen & Bauen
Sie Ihr Haus
individuell nach
Ihren Wünschen
von Ihrer Idee bis
zur Fertigstellung

Sitzung des Ortsteilrates

am **Dienstag, den 20.04.2021**, um 19.30 Uhr in der Kulturscheune, Moorgrundstraße 61, OT Gumpelstadt.

Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Kupfersuhl

am **Freitag, den 16. April 2021** um 20.00 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus Kupfersuhl, An der Suhl 25.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Bericht des Jagdvorstehers
2. Bericht des Kassenführers
3. Bericht der Kassenprüfung
4. Entlastung Vorstand und Kassenführer
5. Information des Jagdpächters
6. Haushaltsplan, Verwendung Reinerlös und Rücklagen
7. Vorschläge und Abstimmung neu zu wählender Vorstandsmitglieder
8. Sonstiges.

Die zu diesem Zeitpunkt geltenden Corona-Regeln sind zu beachten und einzuhalten!

Alle Eigentümer bejagdbarer Flächen sind hierzu herzlich eingeladen.

Martin Wettstein (Jagdvorsteher)

Kloster:

Sprechstunde des Ortsteilbürgermeisters

am **Dienstag, den 06.04.2021** ab 19.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus

Sitzung des Ortsteilrates

am **Dienstag, den 06.04.2021** um 19.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus

Dorferneuerung Dorfregion Frauensee mit Möllersgrund, Springen, Knottenhof und Schergeshof, Dönges und Weißendiez



Der Antrag auf Anerkennung als Förderschwerpunkt mit dem Gemeindlichen Entwicklungskonzept und den Vitalitätsprüfungen wurden von der Verwaltung termingerecht zum 15.03.2021 in Meiningen abgegeben.

Nun heißt es „Daumendrücken“, dass die Dorfregion ab 2022 als Förderschwerpunkt aufgenommen wird.

„WEGE VERBINDEN – VOM ICH ZUM WIR – EINE REGION WÄCHST ZUSAMMEN!“ – Das ist das Leitmotiv für unsere Dorfregion und Grundlage des Gemeindlichen Entwicklungskonzeptes. Die Erarbeitung des Konzeptes war in Zeiten der CORONA-Pandemie eine Herausforderung für alle Beteiligten. Aber das Ergebnis kann sich sehen lassen.

Ohne die planerischen Unterlagen und die Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange hat es einen Umfang von 181 Seiten.

Ziel ist es, die Dorfregion fit für die Zukunft zu machen, nachhaltig zu entwickeln, Synergien zu bündeln sowie die Lebensqualität zu erhöhen.

Gemeinsam mit dem Planungsbüro ZWO 16 aus Geisa, dem Dorferneuerungsbeirat, den Ortsteilbürgermeistern mit ihren Ortsteilräten und der Verwaltung wurden in den letzten vier Monaten Maßnahmen, Projekte und Handlungsfelder herausgearbeitet, die durch die Stadt umgesetzt werden können.

Das Konzept gliedert sich in Gemeinschaftsmaßnahmen für die Dorfregion, aber auch in Projekte, die in den Orts-

teilen realisiert werden sollen.

Mit einer hohen Wertigkeit wurden bei den Gemeinschaftsmaßnahmen die Anpassung des regionalen Rad- und Wegenetzes, das Erarbeiten eines Baulücken- und Leerstandskatasters sowie eine Konzepterstellung für die Sanierung der Gewässer eingestuft. Auch der Breitbandausbau der Region ist als gemeinschaftliches Projekt aufgenommen.

In den Ortsteilen sollen Einrichtungen und Plätze, die für die Dorfgemeinschaft, das Vereinsleben und soziale Miteinander wichtig sind, erhalten, umgestaltet oder neu geschaffen werden. Aber auch Straßenbaumaßnahmen sind Bestandteil des Gemeindlichen Entwicklungskonzeptes.

Die Innenentwicklung der Dörfer hat oberste Priorität. Den gerade die Ortskerne sind identitätsstiftend. Auch hierauf wurde in dem Konzept geachtet. Ein wichtiges Projekt für die Region ist der Neubau des Kindergartens in Frauensee. Mit Blick auf die Belebung des Dorfkerns hat man sich auf den Standort am Schloss entschieden. Synergien werden hier mit dem bereits bestehenden Spielplatz am Schloss und durch die Nähe zum „Haus der Vereine“ sowie bei dem dort ansässigen Feuerwehrverein geschaffen. Hier, oder auch am nahe gelegenen See, können die Kinder und Jugendlichen ihre Freizeit gemeinsam verbringen.

Das Gemeindliche Entwicklungskonzept wurde vom Stadtrat am 03.03.2021 beschlossen und zum 15.03.2021 beim Landesamt in Meiningen abgegeben. Nun erfolgten die Prüfungen durch die Förderstelle und das zuständige Ministerium. Spätestens im September wird der Stadtverwaltung ein Ergebnis vorliegen.

Sollte eine Anerkennung als Förderschwerpunkt erfolgen, können auch private Bauherren Anträge stellen.

Das Gemeindliche Entwicklungskonzept kann unter www.badsalzung.de eingesehen werden.



Der Dorfbeirat.

Neubau der Kindertagesstätte „Seezwerg“ in Frauensee

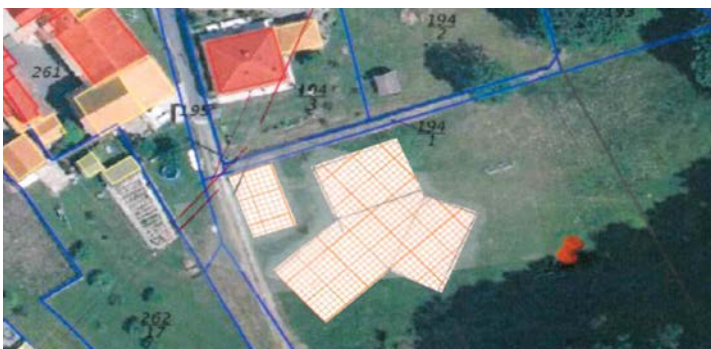


Der Ortsteil Frauensee braucht dringend eine neue Kindertagesstätte. Das aktuelle Gebäude der Kita „Seezwerg“ wurde nicht eigens zur Betreuung von Kindern errichtet, sondern entstand durch mehrere Aus- und Umbauten zweier Wohnhäuser. Die Betriebserlaubnis des Gebäudes zur Nutzung als Kindertagesstätte läuft im Jahr 2025 aus, weil die Kita nicht die Anforderungen gemäß § 45 des Sozialgesetzbuches VIII erfüllt.

Deshalb wurden im Rahmen einer Machbarkeitsstudie drei Varianten untersucht: Sanierung und Ertüchtigung des jetzigen Kita-Gebäudes, Neubau auf dem Grundstück des ehemaligen Sportplatzes oder Neubau im Ensemble des Platzes der Freundschaft. Dazu wurden Entwurfspläne gefertigt und die jeweiligen Kosten ermittelt.

Die Sanierung und Ertüchtigung des bestehenden Gebäudes würde 1,4 Mio Euro kosten und wäre danach doch wieder nur ein Kompromiss. Deshalb fasste der Stadtrat am 16.09.2020 einen Beschluss, die Kita neu zu bauen. Ein Förderantrag im Rahmen des Bundesinvestitionsprogramms „Kinderbetreuungsfinanzierung 2020-2021“ wurde bereits gestellt.

Als zweite Variante wurde ein Neubau auf dem ehemaligen Sportplatz nach heutigen geforderten Standards für Kindertagesstätten mit entsprechender Freifläche geprüft. Zwar hätte es hier freie Planungs- und Gestaltungsmöglichkeiten gegeben, aber die Kita wäre ganz am Rand der Ortslage. Ein langer und enger Erschließungsweg sprach ebenfalls gegen diese Variante.



Variante 2 – Neubau auf dem ehemaligen Sportplatz

Ziel der Dorfentwicklung ist es, die Lebensverhältnisse und die Wirtschaft im ländlichen Raum zu sichern und zu stärken. Unter diesem Gesichtspunkt wurde geprüft, ob der Neubau der Kita auch am Schlossplatz erfolgen kann.

Die Vorteile liegen klar auf der Hand: Durch die zentrale Lage wird der Ortskern belebt. Kleine Kinder bringen „Leben ins Dorf“. Strom-, Wasser- und andere Versorgungsleitungen sind bereits vorhanden. Der Spielplatz am Schloss kann weiter genutzt werden. Parkmöglichkeiten zum Bringen oder Abholen der Kleinen gibt es ebenfalls. Eine noch anzulegende direkte Wegeverbindung zum See und die Nähe zum Haus der Vereine und der Feuerwehr bieten weitere Vorteile.

Nachdem die verschiedenen Varianten mit den Ortsteilbürgermeistern, den Ortsteilräten, dem Dorferneuerungsbeirat, verschiedenen Vereinsvorsitzenden und auch in der Verwaltung diskutiert wurden, setzte sich der Standort am Schloss durch. Die Entscheidung dazu fasste der Stadtrat am 03. März einstimmig.



Vorzugsvariante – Kita am Schloss

Der Weg zum schnellen Anschluss

Die Telekom legt los. Der offizielle Baubeginn für den Glasfaserausbau ist erfolgt.

Rund 8.800 Haushalte werden im Stadtgebiet von Bad Salzungen einschließlich Dorf Allendorf sowie in Langenfeld angeschlossen. Die Telekom wird in Eigenleistung 60 neue Glasfaserverteiler und 142 km Glasfaserleitung verlegen. Jeder im Ausbaugebiet kann sich für den Glasfaseranschluss registrieren. Dafür stehen verschiedene Wege offen: Selbst anmelden unter www.telekom.de/jetzt-glasfaser oder durch eine telefonische Terminvereinbarung

beim Telekom Partner Telesystems Thorwarth unter 03695/63050.

Ob Sie Mieter oder Eigentümer sind, ist laut Angabe der Telekom egal. Wer sich schnell für einen Glasfaser-Anschluss entscheidet, bekommt den Hausanschluss kostenfrei.

Mehr Informationen zur Verfügbarkeit und den Tarifen der Telekom:

- www.telekom.de/jetzt-glasfaser
- Telekom Partner Telesystems Thorwarth GmbH, Silge 17, 36433 Bad Salzungen, telefonische Terminvereinbarung möglich: 03695/ 63050
- Telekom Partner Medimax Bad Salzungen, Bahnhofstr. 23, 36433 Bad Salzungen



Glasfaserkabel für Bad Salzungen

Hinweise zur Straßenreinigung in Bad Salzungen

Das Ordnungsamt möchte den nahenden Frühling zum Anlass nehmen, um einige Hinweise zur Straßenreinigung in Bad Salzungen und den Ortsteilen zu geben.

Wer muss reinigen?

Die Straßenreinigung obliegt den Eigentümern der durch die öffentliche Straße erschlossenen, bebauten und unbebauten Grundstücke innerhalb der Ortslage (Reinigungspflichtige). Ist der Reinigungspflichtige nicht in der Lage, seine Pflicht persönlich zu erfüllen, so muss er eine geeig-

nete Person bzw. Firma mit der Reinigung beauftragen.

Wann muss gereinigt werden?

Soweit nicht besondere Umstände (plötzliche oder den normalen Rahmen übersteigende Verschmutzung) ein sofortiges Reinigen erfordern, müssen die Straßen mindestens einmal monatlich gereinigt werden.

Wo muss gereinigt werden?

Zu reinigen sind alle an das Grundstück grenzenden Verkehrsflächen innerhalb der geschlossenen Ortslage. Dazu zählen u. a. Fahrbahnen, Gehwege, Radwege, Parkstreifen, Grün-, Trenn-, Seiten- und Sicherheitsstreifen, ohne Rücksicht darauf, ob und wie die einzelnen Straßenteile befestigt sind. Die zu reinigende Fläche erstreckt sich auf die Grundstücksbreite zur Straße bis zur Straßenmitte.

Wie muss gereinigt werden?

Die Reinigungspflicht umfasst insbesondere die Beseitigung von Schmutz, Kehricht, Laub, Schlamm, Abfällen und sonstigem Unrat. Sie umfasst weiterhin das Entfernen von Gras und Unkraut, das zwischen den Befestigungsmaterialien (z. B. Gehwegplatten, Borden) der Verkehrsflächen herauswächst.

Die Reinigung muss so erfolgen, dass eine Beschädigung der Oberflächen nicht eintreten kann. Der Kehricht ist sofort ordnungsgemäß zu beseitigen, er darf weder dem Nachbarn noch dem öffentlichen Kanalnetz zugekehrt werden.

Was passiert bei Nichteinhaltung der Straßenreinigungssatzung?

Das Ordnungsamt führt in regelmäßigen Abständen Straßenreinigungskontrollen durch. Die Nichteinhaltung der Straßenreinigungssatzung stellt eine Ordnungswidrigkeit dar. Zunächst wird der Reinigungspflichtige durch einen schriftlichen Hinweis des Ordnungsamtes auf den Verstoß aufmerksam gemacht. Sind bei der darauffolgenden Nachkontrolle, im Regelfall innerhalb der nächsten sieben Tage, noch keine Aktivitäten festzustellen, kann ein Verwarngeld erhoben werden.



Gradierwerk-Post

Informationen zur Sanierung des Gradierwerksensembles

Die Sanierung des Bad Salzunger Gradierwerksensembles ist für die Stadt und ihre Einwohner ein Jahrhundertvorhaben. Viele Menschen aus unserer Stadt wandelten bereits als Kinder durch den gesunden Sole-Nebel und fühlen sich daher mit diesem Bauwerk ganz persönlich verbunden. Für die Stadt Bad Salzungen selbst ist das Gradierwerk die Keimzelle des Kurbetriebes und einer der Hauptgründe für ihre überregionale Bekanntheit. Es diente bisher hunderttausenden Menschen dazu, besser atmen zu können, Atemwegserkrankungen zu lindern und zu heilen oder bei einem Besuch einfach zu entspannen.

Leider befand sich das gesamte Gradierwerk bis zum Start der aktuellen Baumaßnahmen in einem zunehmend problematischen Bauzustand. Wer kennt nicht die Bilder von den Holzfasern, welche an vielen Balken herabhingen? Oder die alten, knorrigen Dielen, welche in den letzten Jahren zunehmend ihren Dienst quittierten? Eine gründliche und umfassende Sanierung war also unvermeidbar. Kernziel der Sanierung ist, das Gradierwerksensemble „fit“ für die kommenden zweihundert Jahre zu machen und der Einwohnerschaft sowie allen Gästen der Region weiter als einen Ort der Atemgesundheit zu erhalten.

Was geschah bisher auf der Baustelle?

Seit dem Baustellenstart im Dezember 2020 gab es einschneidende optische Veränderungen. Die Holzkonstruktionen beider Gradierwände wurden zurückgebaut. Vorher wurde die Baustelle eingerichtet, sprich Lagerflächen für Material und Fahrstreifen für Maschinen geschaffen. Beim Rückbau wurden neben dem Holzabriss die Dachziegel, die Elektroanlagen und die Haustechnik entfernt. Auch die historischen Brunnen wurden fachmännisch ausgebaut und zur Restaurierung vorbereitet. Nach dem Rückbau der Holzaufbauten wichen auch die Unterkonstruktionen der Wände, bestehend aus Wannen und Fundamenten. Bagger entnahmen die Holz-Teile der Ostwand-Holzwanne aus dem Untergrund. Mittels eines Baggermeißels wurden dagegen die Betonwanne und die Fundamente der Westwand entfernt.

Altes Bauholz wurde von Baggern vorsortiert, im Schredder zerkleinert und zur Entsorgung abtransportiert. Die Holzreste sind nun von der Baustelle verschwunden.

Die Beton-Brocken der Westwand wurden von einem Spezial-Schredder in Kieselgröße gebrochen. Der alte Beton wird so für die neuen Gründungen der Gradierwände aufbereitet und entsprechend wiederverwendet.



GRADIERWERK
BAD SALZUNGEN



Zudem wurde im Erdreich nach unbekanntem Leitungen gesucht. Alte Sole-, Wasser- oder Elektroleitungen mussten vollständig entfernt werden.

Aktuell rückt auch der Mittelbau in den Fokus der Arbeiten. Hier werden derzeit ebenfalls die Elektroanlagen und die Haustechnik ausgebaut. Da es Veränderungen bei der Raumplanung im Mittelbau gibt, müssen nun überflüssige Wände weichen. Ziel ist, gastronomische Abläufe im Haus zu optimieren, die Sanitärbereiche aufzuwerten und die Barrierefreiheit zu verbessern. Zudem werden momentan die Voraussetzungen für die energetische Optimierung des Mittelbaues geschaffen. Ein Kran unterstützt seit Ende Februar die Arbeiten auf der Baustelle. Derweil sitzt der Storch im benachbarten Bohrturm-Nest und gibt sich unbeeindruckt.

Mehr unter www.gradierwerk-badsalzungen.de

Blutspendetermine des Instituts für Transfusionsmedizin Suhl gGmbH

30.03.2021 von 16.30 bis 19.30 Uhr

„Kulturscheune“ Gumpelstadt, Moorgrundstraße 61,

13.04.2021 von 15.00 bis 18.30 Uhr

SBH Südost Bad Salzungen, Lindigallee 2

22.04.2021 von 17.00 bis 20.00 Uhr

Gemeindesaal Etterwinden, Wilhelmsthaler Str. 11a.

Anja Kallenbach aus Tiefenort ist Miss Germany 2021

Die Schönste im ganzen Land kommt aus Bad Salzungen, genau genommen aus dem Ortsteil Tiefenort. Die 33-Jährige setzte sich bei der großen Finalshow am Samstagabend im Europa-Park gegen 15 Mitbewerberinnen durch. Wir sagen „Herzlichen Glückwunsch“. Toll gemacht!



SENIORENPFLEGE

Bad Salzungen GmbH

Die Seniorenpflege Bad Salzungen GmbH liegt mit ihren vier Seniorenpflegezentren und der ambulanten Krankenpflege im südwestlichen Teil von Thüringen umgeben vom Thüringer Wald und der länderübergreifenden Rhön. Die Seniorenpflege Bad Salzungen GmbH erbringt Dienstleistung auf dem Gebiet der Pflege und Betreuung.

Zur Verstärkung unserer Teams in unseren Objekten suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt:

Pflegeassistenten (m/w/d) mit der Option der einjährigen Ausbildung zum Altenpflegehelfer ab 01.09.2021 (m/w/d)

sowie

Mitarbeiter in den Bereichen Hauswirtschaft und Haustechnik (m/w/d)

Die Anstellung erfolgt in Teilzeit und ist vorerst befristet.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte gern auch elektronisch an:

Seniorenpflege Bad Salzungen GmbH
Frau Christiane Winter
Langenfelder Straße 8
36433 Bad Salzungen
PA.basa@seniorenpflege-badsalzungen.de

Town & Country
HAUS®

Angela Krell
Town & Country
Franchise-Partnerin



**Besuchen Sie
unser Musterhaus!**

Immer einen Besuch wert!

- ✓ Qualität zum Anfassen
- ✓ Unverbindliche Beratung
- ✓ Individuelles Angebot
- ✓ Von regionalen Handwerkern gebaut
- ✓ Über 1.000 gebaute Häuser

Wir freuen uns auf Sie!

Plantagenweg 61 A, 36433 Bad Salzungen
Telefon: 03695 / 85 33 67



SICHERHEIT
garantieren 3 Schutzbriefe:
• Bau-Qualität
• Bau-Service
• Bau-Finanzierung
Das sichere Haus für Sie!

www.Kulsa.de

Kostenfreie Energieberatung für Bürgerinnen und Bürger



In diesem Jahr bietet die Stadtverwaltung den Bürgerinnen und Bürgern von Bad Salzungen einschließlich ihrer Ortsteile erneut kostenfreie Energieberatungen im Rahmen des Energetischen Sanierungsmanagements an.

Interessierte haben die Möglichkeit, sich zu ihren privaten Sanierungsvorhaben im energetischen Bereich, aber auch zu Finanzierungsvarianten und Fördermitteln beraten zu lassen. Die Energieberatungen werden von der DSK GmbH in Zusammenarbeit mit dem Ingenieurbüro BBS aus Weimar veranstaltet.

Um Voranmeldung wird gebeten. Die Terminvergabe erfolgt über die Stadtverwaltung Bad Salzungen.

DSK STADT
ENTWICKLUNG

BBS INGENIEURBÜRO

KFW
Bank aus Verantwortung

Termine 2021:

Dienstag, 13.04.2021
Dienstag, 20.07.2021
Dienstag, 07.09.2021
Dienstag, 16.11.2021

Ort:

Sanierungsbüro Rathaus
Stadtverwaltung Bad Salzungen
Ratsstraße 2
36433 Bad Salzungen

Terminvereinbarung unter:

Frau Stietzel
sanierung3@badsalzungen.de
03695/ 671-261

Herr Schulz
sanierung@badsalzungen.de
03695/671-164

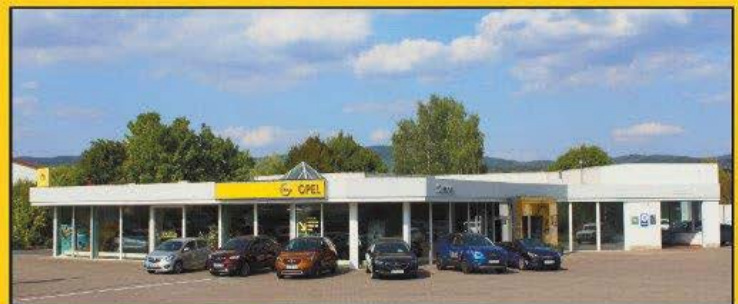
**Bad
Salzungen**
grüne Stadt mit starker Sole



www.dsk-gmbh.de

AUTOHANDEL + ELASKON + MIETWAGEN + WERKSTATT

SIMON
Autohaus GmbH



Am Eisberg 2 ♦ 36456 Barchfeld-Immelborn
03 69 61 / 48 7-0 ♦ www.simon-autohaus.de



Lutherjubiläum 2021/22 – Eröffnung der Ausstellung „In der Heimat Martin Luthers“ an der Husenkirche



Zum 500. Jubiläum der Bibelübersetzung erinnert die Stadt Bad Salzungen u.a. mit einer Freiluftausstellung an den großen Reformator.

Am 24. April um 14.00 Uhr wird die Ausstellung „In der Heimat Martin Luthers“ auf dem Husenfriedhof eröffnet, die dann das ganze Jahr über besichtigt werden kann. Sie skizziert auf mehreren Schautafeln das Leben der Eltern Martin Luthers am historischen Ort und beleuchtet die Lebensumstände der Menschen im 15. und 16. Jahrhundert.

Die Ausstellung leitet den Blick aber auch auf den authentischen Ort Husenkirche.

Die Husenkirche in Bad Salzungen ist nicht nur das älteste Gebäude der Stadt, sondern der älteste Kirchenbau im gesamten Werratal.

Im Laufe der Jahrhunderte wurde sie mehrfach verändert und umgebaut. Die erhaltenen Mauern stammen aus dem Jahr 1161. Nach der Überlieferung haben in der Husenkirche Hans Luder und Margarethe Lindemann, die Eltern Martin Luthers, geheiratet. Bei Ausgrabungen im Kirchenschiff wurden unter dem Fundament Reste einer bronzezeitlichen Siedlung gefunden. Kurz vor Ende des 2. Weltkrieges wurde die Husenkirche schwer beschädigt. Seitdem fristet das Denkmal ein Schattendasein und droht zu verfallen. Im Rahmen der geplanten Veranstaltungen soll die Husenkirche in das öffentliche Bewusstsein zurückgeholt werden.

Die Veranstaltung wird musikalisch umrahmt vom Posauenchor der Ev. Kirchgemeinde. Im Anschluss an die Eröffnung besteht die Möglichkeit, an einer Führung zur Ruine der Husenkirche sowie zu Grabmalen wichtiger Salzunger Persönlichkeiten auf dem Husenfriedhof teilzunehmen.

Bitte beachten Sie, dass es pandemiebedingt zu Änderungen kommen kann.

Die schönste Gelegenheit jetzt einzusteigen.



Audi Gebrauchtwagen :plus Wochen

Bis zum 12.04.2021 attraktive Sonderfinanzierung und Inzahlungnahme-Prämie¹ von bis zu € 2.500,- für junge Gebrauchte² sichern!

z.B. Audi A1 Sportback 1.0 85/DS8 DSG
EZ 06/20, 23.290 km, 85 kW (116 PS)
Audi connect Remote & Control, LED-Scheinwerfer & LED-Heckleuchten mit dynamischen Blinklicht, Einparkhilfe plus, 2-Zonen-Komfortklimaautomatik, u.v.m.

€ 179,- mtl. Rate	Fahrzeugpreis: (inkl. Überführungskosten)	€ 26.990,00
	Anzahlung:	€ 5.400,00
	Nettodarlehensbetrag:	€ 21.590,00
	Sollzinssatz (gebunden) p.a.:	0,99 %
	Effektiver Jahreszins:	0,99 %
	Vertragslaufzeit:	36 Monate
	Schlussrate:	€ 15.700,11
	bei 10.000 km jährlicher Fahrleistung	
	Gesamtbeitrag:	€ 22.144,11
	36 monatliche Finanzierungsraten à Audi Service Komfort (optional):	€ 179,00 € 30,00/Monat

z.B. Audi A4 Avant 2.0
EZ 10/19, 18.775 km, 110 kW (150 PS)
Assistenzpaket Tour, kamerabasierte Verkehrszeichenerkennung, 4-Wege-Lendenwirbelstütze für die Vordersitze, Komfortklimaautomatik 3-Zonen, u.v.m.

€ 189,- mtl. Rate	Fahrzeugpreis: (inkl. Überführungskosten)	€ 33.990,00
	Anzahlung:	€ 6.800,00
	Nettodarlehensbetrag:	€ 27.190,00
	Sollzinssatz (gebunden) p.a.:	0,99 %
	Effektiver Jahreszins:	0,99 %
	Vertragslaufzeit:	36 Monate
	Schlussrate:	€ 21.102,86
	bei 10.000 km jährlicher Fahrleistung:	
	Gesamtbeitrag:	€ 27.906,86
	36 monatliche Finanzierungsraten à Audi Service Komfort (optional):	€ 189,00 € 50,00/Monat

z.B. Audi Q3 1.5 advanced
EZ 05/20, 7.790 km, 110 kW (150 PS)
MMI Radio plus, 4-Wege-Lendenwirbelstütze für die Vordersitze, Sitzheizung vorn, Kindersicherheitspaket, adaptiver Geschwindigkeitsassistent, u.v.m.

€ 199,- mtl. Rate	Fahrzeugpreis: (inkl. Überführungskosten)	€ 34.990,00
	Anzahlung:	€ 7.000,00
	Nettodarlehensbetrag:	€ 27.990,00
	Sollzinssatz (gebunden) p.a.:	0,99 %
	Effektiver Jahreszins:	0,99 %
	Vertragslaufzeit:	36 Monate
	Schlussrate:	€ 21.561,63
	bei 15.000 km jährlicher Fahrleistung:	
	Gesamtbeitrag:	€ 28.725,63
	36 monatliche Finanzierungsraten à Audi Service Komfort (optional):	€ 199,00 € 45,00/Monat

Gültig für Audi Mietfahrzeuge und Audi Werksdienstwagen jeweils frühestens 2 Monate und spätestens 24 Monate nach Erstzulassung. Max. Gesamtfahrleistung bei Vertragsbeginn: 30.000 km. Für das Fahrzeugalter gilt als Stichtag das Datum der Gebrauchtwagen Leasingbestellung. Gültig vom 11.03. - 12.04.2021 (Datum Gebrauchtwagen Leasingbestellung), späteste Ummeldung 12.06.2021. Eine Verlängerung des Aktionszeitraums bleibt ausdrücklich vorbehalten. Ein Angebot der Audi Leasing, Zweigniederlassung der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig, für die wir als unabhängiger Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasingvertrages nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Inkl. Überführungskosten. Bonität vorausgesetzt. Für private und gewerbliche Einzelabnehmer. Es besteht ein Widerrufsrecht für Verbraucher. Abgebildete Sonderausstattungen sind im Angebot nicht unbedingt berücksichtigt. Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes.

¹ Gilt bei Inzahlungnahme Ihres Gebrauchtwagens (ausgenommen SEAT, SKODA, Volkswagen, Volkswagen Nutzfahrzeuge, Porsche, Bentley, Bugatti, Lamborghini) mit mindestens 4 Monaten ununterbrochener Zulassungsdauer auf Ihren Namen. Wert des in Zahlung genommenen Fahrzeugs mindestens € 1.000,- brutto. Gültig nur beim Kauf von ausgewählten Audi Werksdienstwagen und Audi Mietfahrzeugen. Maximale Inzahlungnahme-Prämie: € 2.500,-. Inzahlungnahme abhängig vom erworbenen Audi Gebrauchtwagen. Weitere Informationen zu der Inzahlungnahme-Prämie erhalten Sie bei Ihrem teilnehmenden Audi Partner.

² „Junge Gebrauchte“ sind ehemalige Audi Mietfahrzeuge (AMF) oder Audi Werksdienstwagen (WDW) der Audi AG mit einem Fahrzeugalter von max. 18 Monaten nach Erstzulassung, die über das Audi Handelsnetz vertrieben werden. Ausgenommen hiervon sind händler-eigene Mietfahrzeuge der Marke Audi, die in der Erstverwendung über externe Mietwagengesellschaften wie bspw. EURO-Leasing GmbH vertrieben wurden. Detaillierte Hinweise finden Sie unter www.audi.de/jungegebrauchte.

SCHULZ & STRAUBE

Autohaus Schulz & Straube GmbH, Leimbacher Str. 120,
36433 Bad Salzungen, Tel.: 0 3695 / 55 60-60, audi@schulz-straube.de,
www.schulz-straube-bad-salzungen.audi

An einer Probefahrt interessiert?
Code scannen und Termin vereinbaren.
Verbindungskosten laut Mobilfunkvertrag.



AMTLICHER TEIL